

# Ottendorfer Zeitung

Lokal-Anzeiger für Ottendorf-Okrilla und Umgegend

## Unterhaltungs- und Anzeigebatt

Diese Zeitung veröffentlicht die amtlichen Bekanntmachungen des Gemeinderates



Mit den Beilagen „Neue Illustrierte“, „Mode und Heim“ und „Kobold“.

Anzeigen werden an den Erscheinungstagen bis spätestens vormittag 10 Uhr in die Geschäfte erbeten.  
Anzeigen-Preis: Die 6 mal gespalt. mm-Zeile oder deren Raum 5 Pfz.  
Kompl. oder tafell. S. 50 Prog. Aufschlag.  
Jeder Anspiegel auf Nachdruck erhält, wenn der Anzeigen-Betrag durch Klage eingezogen wird, mits. oder wenn der Auftraggeber in Konkurs gerät.

Die „Ottendorfer Zeitung“ erscheint Dienstag, Donnerstag und Sonnabend.  
Der Bezug-Preis beträgt für einen Monat 1.10 RM. frei Haus.  
Im Falle höheren Gewalt (Krieg od. sonstige besondere Störungen des Betriebes der Gemeinde, d. Lieferanten od. d. Förderungsanstaltungen) hat der Besitzer keinen Anspruch auf Abfernung oder Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises.

Hauptredaktion: Georg Rühle, Ottendorf-Okrilla. — Vertreter: Hermann Rühle, Ottendorf-Okrilla. — Verantwortlicher Anzeigenleiter: Hermann Rühle, Ottendorf-Okrilla.

Druck und Verlag: Hermann Rühle, Ottendorf-Okrilla.

DL IV 34: 410 — Gemeindegirokonto 136

Nummer 63

Sonntag den 5. Juni 1934

33. Jahrgang

### Amtlicher Teil.

#### Schweinezählung und Erhebung der Getreideanbauflächen.

Am 4. Juni ab. Jo. findet eine Schweinezählung und Zählung der seit dem 1. März 1934 geborenen Kälber statt. Am genannten Tage erfolgt weiter eine Erhebung über die Getreideanbauflächen, welche sich auch auf den kleinsten Betrieb und die kleinste Fläche erstreckt. Die Eintragungen in die Erhebungssachen sind von den Betriebsinhabern zu unter-

Ottendorf-Okrilla, am 2. Juni 1934.

Der Gemeinderat.

### Sächsisches und Sächsisches.

Ottendorf-Okrilla, am 2. Juni 1934.

Nach nachträglich gratulieren wir herzlich Herrn Bürgermeister Hillmann und Gemahlin, Dresdenstraße, die im 1. Juni das Fest der Silbernen Hochzeit begehen konnten.

Mit 1. Juni ist der hiesige Gendarmeriehauptwachtmeister Steiner an das Polizeipräsidium nach Dresden verlegt worden. Seine Stelle nimmt vom gleichen Tage ab der Polizeihauptwachtmeister Wagner ein.

Die Fliegergruppe bittet die Einwohnerschaft während der vom 1. bis 8. Juni dauernden Luftfahrtwerbe Woche Bahn und Häuscher zum sogenannten Fliegerfest am 8. Juni noch hier versiegte Gendarmeriehauptwachtmeister Wagner ein.

Im großen, mit dem Bilde des Führers, Fahnen und leuchtenden Blumen geschmückten Saale fand die öffentliche Versammlung der NS-Frauenschaft statt. Stolz und Freude bewegte uns beim Anblick der vielen anwesenden Frauen, die sich nun zu unserer Bewegung gesellen. Wir wünschen, wieviel treue, ausdauernde Werbetätigkeits nötig war, um die Mitgliederzahl innerhalb eines Jahres von 8 auf 20 Frauen zu bringen, denn in dem vormaligen so roten Osterfeld in warmen eindrucksvollen Worten von der Frau in der Nationalsozialismus zu den Frauen einzustellen. Sie widerlegte die marginistischen Lügen von der Feindseligkeit unserer Bewegung. Die Frau darf nicht verschafft werden aus der Politik, denn jede Frau muss die Freiheit ihres Volkes bewusst miterleben und muss mit besserer Zeit zu schaffen. Der Nationalsozialismus will auch die berufstätige Frau nicht verdrängen, sondern ihr Arbeitssatz garantieren, der ihr Bedienstet ist, will sie auf den Platz stellen, der ihr gehört. Es muss das Glück und der Erfolg jeder Frau sein, mitschaffen zu dürfen wie noch nie, an der Erneuerung des Volkes. Die schönste Aufgabe der deutschen Frau ist es, Helferin des größten Deutschen zu sein. Die mit Begeisterung und Dank aufgenommene Rede wurde von 5 Schubertliedern, die Frau Isolde Wagner-Schubert aus Dresden, verständnisvoll begleitet von Fräulein Paula Burghardt-Dresden sang mit warmer, gutgeschulter Stimme zu solch großer Freude der anwesenden Frauen, dass sie sich zu Zugaben entschließen musste.

#### Gierauftausch

Die Landesbauernschaft Sachsen teilt mit: Um umlaufenden Berichten entgegenzutreten, wird darauf hingewiesen, dass es nach einer Anordnung des Bezirksbaudirektors für die Selbstgewirtschaft verboten ist, Eier an Händler zu verkaufen, die nicht im Besitz eines Übernahmehscheines sind. Die Übernahmehscheine können den betreffenden Händlern erst auf Antrag bis zum 20. Juni ausgehändigt werden. Erst ab 20. Juni sind die Händler, soweit sie Übernahmehscheine bekommen haben, berechtigt, beim Erzeuger zu kaufen. Bis zum 20. Juni bleibt der bisherige Zustand bestehen.

Die landwirtschaftlichen Schulen in Sachsen, die sachlichen Schulen für den künftigen Erbbauern bezw. die Erbbauern, haben im letzten Jahr eine beachtenswerte Nutznießgenommen. Im Jahre 1933 konnten rund 800 Schüler neu aufgenommen werden. 1934 fast 1900. Das

bedeutet eine Steigerung des Besuches um rund 250 Prozent. Auch die relative Besucherzahl hat sich bedeutend erhöht, ein Beweis, dass im Bauernstand die Bedeutung der fachlichen Berufsausbildung immer mehr anerkannt wird.

#### Beslagung der öffentlichen Gebäude zur Luftfahrt-Werbe Woche

Auf Anordnung des Sächsischen Ministerpräsidenten sind aus Anlass der Luftfahrt-Werbe Woche die öffentlichen Gebäude in Sachsen am 2., 3. und 6. Juni 1934 nach der Verordnung über das öffentliche Flaggen vom 19. Juni 1933 zu beslaggen.

#### Beruhigungsbesüge aus der Staatskasse

Die Beruhigungsbesüge, die an Beamte, Geistliche und Lehrer sowie an deren Hinterbliebene aus der Staatskasse zu gewähren sind, werden für den Monat Juni in einem Betrag am 9. Juni auf dem üblichen Wege (Banküberweisung und in Ausnahmefällen Postbarauszahlung) ausgezahlt. In Zukunft erfolgen diese Zahlungen immer am 10. des Monats. Fällt dieser Zahltag auf einen Sonn- oder Feiertag, so erfolgt die Zahlung bezw. Ueberweisung an dem vorhergehenden Werktag.

#### Genehmigte Geldsammlung

Das Sächsische Arbeits- und Wohlfahrtsministerium teilt mit:

Dem Volksbund für das Deutschtum im Ausland in Dresden sind zugunsten der deutschen Schulen im Ausland für das sächsische Staatsgebiet folgende Geldsammlungen genehmigt worden: 1) eine Straßensammlung am 16. und 17. Juni 1934, eine Haussammlung vom 16. bis 22. Juni in den ländlichen Gemeinden mit 2000 und mehr Einwohnern; 2) eine Straßensammlung am 9. Oktober 1934, eine Haussammlung vom 9. bis 14. Oktober 1934 in den ländlichen Gemeinden mit unter 2000 Einwohnern. Gleichzeitig ist dem Volksbund die Mitwirkung Jugendlicher bedingt nachgelassen worden.

#### Ankauf von Pferden für heereszwecke

Die Preisselte des Wehrkreiscommissariats IV teilt mit: Im September und Oktober 1934 findet ein Ankauf volljähriger warmblütiger Pferde (im Bedarfsfalle auch einiger Mischblüter) für heereszwecke statt. Gefaust werden Pferde im Alter von 5 bis 11 Jahren in einer Größe von 1,54 bis 1,66 Meter Stockmaß. Schimmel werden nicht gefaust. Füllentiere sind erwünscht, jedoch nicht unbedingt erforderlich. Auf guten Gitterzuhand und gute Hüpflege wird besonderer Wert gelegt. Angebote an das Wehrkreiscommissariat IV, Dresden-N. 15.

Dresden. Unfall eines Reichsheer-Kräfte. Wagens. In der Nacht zum Donnerstag ist auf der Straße Leipzig-Chemnitz in der Nähe von Elpenhain ein LKW-LKW der Kraftfahrtabteilung 4 Leipzig infolge eines Radshadens verunglückt. Dabei wurden leicht Soldaten verletzt. Sie wurden ins Krankenhaus nach Borna gebracht.

Dresden. Im Wasserfahrtunternehmen. In einer Schrebergartenkolonie an der Leinenbachstraße fiel Freitag nachmittag ein zweijähriges Mädchen in ein dort aufgestelltes Wasserloch und ertrank. Die angestellten Wiederbelebungsversuche waren ohne Erfolg.

Bautzen. Übertritt in den Ruhestand. Amtsgerichtsdirektor Rothe ist am 31. Mai nach Erreichung der Altersgrenze in den Ruhestand getreten. Amtsgerichtsrat von Carlowitz überreichte dem leidenden Gerichtspräsidenten in einer Versammlung der Beamtenchaft mit Worten des Dankes und der Anerkennung eine Kreidezeichnung des Bayrner Städtebildes.

Schwarzenberg. Motorrad überschlägt sich. Als der Klempnermeister Libald in Beierfeld Freitag morgen mit seinem Motorrad auf der abschüssigen Hauptstraße einen anderen Kraftfahrer überholen wollte, überschlägt sich seine Maschine. Libald wurde auf die Straße geschleudert und erlitt einen Schädelbruch. In bedenklichem Zustand wurde er ins Krankenhaus eingeliefert.

Radeberg. Ein alter Kriegsveteran. Freitag konnte der Rentner Karl Reichelt in Köthkenbroda in bemerkenswerter Rüstigkeit seinen 95. Geburtstag feiern. Er war Kriegsteilnehmer der Feldzüge von 1864, 1866 und 1870/71.

Chemnitz. Belohnter Lebensretter. Die Kreischaupräsidienten Chemnitz hat namens des ländlichen Ministerpräsidenten dem Schlosser Erich Werner in Chemnitz, der im Oktober vorigen Jahres eine Stenotypistin aus der Gesellschaft des Ertrinkens im Chemnitzer Schloßteich rettete, öffentliche Anerkennung ausgesprochen und ihm eine Geldbelohnung bewilligt.

Görlitz. 125 Jahre Baumwollspinnerei Claus. Die älteste Baumwollspinnerei Sachsen, die Baumwollspinnerei und Zwirnerei C. J. Claus Nach. in Görlitz bei Görlitz, fand auf ein 125-jähriges Bestehen zurückblicken. Im letzten Halbjahr hat sich der Auftragsseitgang



#### Zur Luftfahrt-Werbe Woche

Die vom 1. bis 8. Juni abrollende Luftfahrt-Werbe Woche soll dem deutschen Volk einprägen, dass der Aufbau der Sportfliegerei eine nationale Pflicht ist. Der Geist all der großen Deutschen, die bei dem Kampf um die Eroberung der Luft ihr Leben ließen, gleichgültig, ob auf dem Schlachtfeld zur Verteidigung des Vaterlandes oder dem zivilen Forschungsfeld, soll mahnen, die Luftfahrt nicht zu vernachlässigen, sondern sie stetig mit nicht ermüdenden Kräften zu entwickeln.

Wir sind es den Toten der Luftfahrt schuldig, so zu handeln. Das Fliegen, wie es heute in Verbindung mit den Leibesübungen gepflegt wird, ist in ganz besonderer Weise geeignet, unsere Jugend zu erfüllen. Da eine durch Sport gestärkte und erzogene Jugend das höchste Gut und der größte Stolz einer Nation sein muss, so ist es ganz selbstverständlich, dass die geistige und körperliche Fähigkeiten steigernde Fliegerei unterhalten werden muss.

Mit Entschlossenheit, Verantwortungsfühl und Bevölkerlichkeit zeitigt der Luftsport, so wie wir ihn treiben wollen und müssen. Er wirkt erzieherisch und Tugenden sind die Früchte seiner charakterbildenden Disziplin. So ist es eine heile Aufgabe, die deutsche Jugend durch die hohe Schule der Sportfliegerei gehen zu lassen, damit der Geist ihres Lebens der gleiche sei, wie der der Jugend des klassischen Altertums, der da lautete: „Der Tod ist nichts, der Sieg ist alles!“

Da nun das unerhörte Diktat von Versailles verbietet, dass von staatlicher Seite her der so lebenswichtigen Sportfliegerei irgendwelche Mittel zugeschlagen, bleibt nur übrig, die Opferfreudigkeit des deutschen Volkes in Anspruch zu nehmen. Ich rufe daher an alle Volksgenossen den eindringlichen Appell, den Sinn der Luftfahrt-Werbe Woche richtig zu verstehen und freudig nach besten Kräften zu spenden.

Überflüssig, zu versichern, dass die einlaufenden Spenden auf das sorgsamste angelegt werden, denn eine idealere Verwendung kann es für sie niemals geben, weil ja das deutsche Volk ein Volk von Fliegern werden muss.

Der Führer der Flieger-Bundesgruppe XII (Sachsen) des Deutschen Luftsport-Verbandes

Gliekommandant von Wedelstädt.

bei der Jubiläumsfeier durch die Schutzpolizei der Regierung so erhöht, dass die Bevölkerung von 300 auf 1100 Mann verstärkt werden konnte.

Mittweida. 136 000 RM Fehlbeitrag. Die Stadtverordneten verabschiedeten den Haushaltplan für das Rechnungsjahr 1934, der mit einem Fehlbeitrag von 136 705 RM absliebt. Erster Bürgermeister Dr. Voigt rief hierzu u. a. aus, dass Hoffnung besteht, im Laufe des Jahres den Fehlbeitrag wesentlich geringer gestalten zu können. Die Zahl der Wohlfahrtsverbraucher ging von 1800 auf 650 zurück. Als ehrenamtlicher Stadtrat wurde an Stelle des nach Reihen verzögerten Stadtrats Schneider der bisherige Erste Vorsteher Vogel gewählt.

Aue. Vom Lastwagen überfahren. Auf der Weitnerstraße wurde ein Motorrad von einem Lastwagen erfasst. Der Kraftfahrer wurde zur Seite geschleudert und kam mit leichten Verletzungen davon. Sein Mitfahrer geriet unter die Räder des Lastwagens, die ihn über den Kopf gingen. Er war sofort tot.

#### Turnen - Spiel - Sport.

##### Handball.

Sportclub Radeberg — To. Jahn 11 : 3 (4:0) Besseres Zusammenspiel der Radeberger vor dem Jahnstor schaffte gefährliche Situationen, die Verteidigung und Torwart nicht alle lösen konnten und so die Erfolge auch nicht ausschliefen. Die Jahnstürmer verloren sich in ausgelassenen Einzelaktionen. Im Feldspiel waren sich die Mannschaften, bis auf das sichere Fangen der Radeberger, gleichwertig. Das temperamentvolle Spiel hatte mehr Zuschauer verdient.

##### Kirchennachrichten.

Sonntag, den 3. Juni 1934.

Vorm. 9 Uhr Gottesdienst.

Vorm. 1/4 11 Uhr Kindergottesdienst.



# Nur mit der Jugend wird das Werk gelingen!

Reichsminister Rust in der Landesschule Klohsche.

Reichsunterrichtsminister Rust, der anlässlich der Reichstheaterwoche einige Tage in Dresden weilte, stattete auch der jüdischen Nationalpolitischen Erziehungsanstalt, der früheren Landesschule, in Klohsche einen Besuch ab. Am Mittwoch, kurz nach 6.30 Uhr, trat er in Begleitung seines Adjutanten, Prof. v. Kortell, des Volksbildungsmasters Dr. Hartnacke und des Ministerialdirigenten Dr. Kleint, des Leiters der Schule, in der Rudolf-Schröter-Schule ein. Handkartenstöße vom Dache des Hauptgebäudes riefen sofort die überall im Gelände bei Sport und Unterricht verstreuten Jungen zum Appell zusammen. Während dem Besuch der Reichsunterrichtsminister unter der Führung des Schulleiters eingehend die ganze Schule. Danach trat er vor die Jungen, die im offenen Biergut um die Fahne angetreten waren. Minister Dr. Hartnacke begrüßte die jungen Kameraden und beglückwünschte sie und sich zur Ehre, den Reichsunterrichtsminister ihnen vorstellen zu dürfen. Dieser ergriff dann selbst das Wort und führte ungefähr folgendes aus:

Meine jungen deutschen Volksgenossen! Wir haben es anders gehabt in unserer Jugend als ihr. Wir haben sie in gewissem Sinne mehr genossen. Von euch wird anderes verlangt und mehr. Man versöhnt Gott mit euch. Und trotzdem wünschte ich, mit euch in dieser Zeit jung zu sein. Denn euer Leben hat erst wieder einen Inhalt. Ihr wißt wieder, worum es geht, und worum zu kämpfen sich lohnt. Als wir 1918 aus dem Felde zurückkamen, standen wir eine Regierung vor, die alles das nicht mehr anerkannte, worfür wir länger als vier Jahre gekämpft hatten. Die nationale Ehre wurde mit Füßen getreten. Erst Adolf Hitler hat dem deutschen Volke seine Ehre wiedergegeben. Ihm habt ihr es zu danken, wenn das Gefühl für die Ehre heute wieder lebendig ist. Und es muss eure Aufgabe sein, die deutsche Ehre und die deutsche Freiheit zu bewahren und zu erringen.

An euch, ihr Jungen, wird es ja liegen, ob der Nationalsozialismus die Angelegenheit einer Generation ist und mit dieser wieder vergeht, oder ob er mehr ist. Erst wenn ihr zur Blüte bringt, was wir in eure Hände legen, wird der Nationalsozialismus die deutsche Weltanansicht werden. Dann erst wird für das deutsche Volk seine eigentliche große Zeit beginnen. Darum ist die Aufgabe, die mir der Führer anvertraut hat, wohl die größte Erziehungsaufgabe, die er überhaupt vergeben konnte. Ich habe in Preußen bereits eine Anzahl nationalsozialistischer Erziehungsanstalten begründet ähnlich dieser hier, in denen die deutsche Jugend zu nationalen Sozialisten und jenem harten Menschentum erzogen werden sollen, was wir heute

brauchen. Gleiche Ausbildung des Geistes, des Charakters und des Körpers!

Adolf Hitler erkannte, daß unsere sogenannte bürgerliche Jugend nicht allenfalls die Erziehung genossen hatte, die sie hätte haben sollen, und daß sie an einer übermäßigen rein geistigen Ausbildung litt. Menschen solcher Art waren den harten Anforderungen schließlich nicht gewachsen; das hat vielleicht am stärksten der Zusammenbruch von 1918 bewiesen. Es gab eine Zeit, wo wir glaubten, daß ein gut ausgebildeter Geist für einige Schichten genüge. Damit begann der Zerfall der Nation. Der Gegensatz von Kopf- und Handarbeiter, von Bürger und Proletariat, den der Führer als einen der unseligen erkannt hat, soll auf immer besiegt werden. Der ganze Mensch mit allen seinen Kräften soll heute seine Ausbildung erfahren. Freilich soll sich niemand einbilden, daß er nun aller geistigen Anstrengungen entzogen sei. Es gibt heute Jungen, die könnten hier mit einer Schwungstimme die geistige Leistung erheben! Das ist ein Irrtum.

Nach jeder Seite müssen wir unsere Kräfte regeln! Ihr, deutsche Jungen, habt die Verpflichtung, nichts in euch zu lassen, was in euch gelegt ist. Bis zum allerleisten müßt ihr aus euch herausholen, was ihr irgendwie einnehmen könnt für das Ganze, getreu dem Vorbild, das der Führer euch gibt. Dann erst, wenn ihr das tut, wird das deutsche Volk so werden, wie Adolf Hitler es sich wünscht. Das deutsche Volk der Zukunft seid ihr. Wer „Heil Hitler!“ sagt, der muß dann auch allem unterwerfen, was der Führer von ihm verlangt. Wenn ihr jeden Morgen die Fahne aufzieht, müßt ihr euch immer wieder sagen, daß diese Fahne nie, nie mehr untergehen darf!

Wenn ich mein Werk vor mir sehe, dann weiß ich, daß es nicht gelingen kann, ohne den Glauben an die deutsche Jugend. Wir glauben an euch, und ihr, deutsche Jungen, müßt diesen Glauben wahrnehmen, und ihr könnt ihn und werdet ihn wahrnehmen, wenn ihr unverträglich dem folgt, dessen wir nur auch in dieser Stunde gebeten: Unser Führer, Adolf Hitler, Sieg Heil!

Donnern fielen die Jungen in die Hölle ein. Jeder war gespannt den Worten des Reichsunterrichtsministers gefolgt, der weithin hallend und stellenweise mit starker Leidenschaftlichkeit seine Mahnworte den Jungen ans Herz legte. Der Minister verabschiedete sich dann von den Führern, von Schule und Unterricht. Die zwölf Scharen der Jungen rückten in ihre Häuser ab.

Die Rudolf-Schröter-Schule hatte ihren großen Tag gehabt.

Theaters hervorgerufen habe. Die Krise sei bereits vorbei gewesen. Um in absehbarer Zeit mit der Reibung des deutschen Theaters im allgemeinen beginnen zu können, habe man es von den Schlachten gereinigt, die seine Erfährtigkeit zu erlösen drohten. Das Theater darf keine Experimentierstätte mehr sein. Erst wenn die Reinigung vollzogen ist, ist die Möglichkeit des Aufbaues einer nationalen Kunst gegeben. Der Nationalsozialismus kann nur das Theater an sich, denn es gebe nur eine deutsche Theatertradition. Selbstverständlich trägt die deutsche Kunst den Charakter der Bielgkeit und Mannigfaltigkeit. Der Grundcharakter dieses Charakters ist aber die Deutschtum. Wir wollen, daß die Not des Theaters zu einem Teile zwar auf die Ideellen, zum anderen Teile aber auf der materiellen Seite zu suchen war. Das Reich hat daher nicht die Sorge für das Theater den Ländern oder Kommunen überlassen, sondern mit helfender Hand eingegriffen. Wenn das Theater in seine Hand nahm, dann mußte es dem Theater eine materielle Existenzfähigkeit geben. Das tat es durch die Bewilligung eines 12-Millionen-Zuschusses im laufenden Etatjahr, während früher kein Reichsstift einen derartigen Posten kannte. Damit hat das Reich einen Beitrag zur Erhaltung der großen deutschen Theater gewährleistet.

Es übernahm damit natürlich auch eine Pflicht des Steuerzahler und dem Volke gegenüber, die Pflicht, nämlich, daß das Theater wirklich dem Volke dient.

Die Verhältnisse bei dem Künstler und bei dem Schauspieler liegen analog. Beide seien Männer des öffentlichen Dienstes und verstanden der Kritik des Deutschen. Beide seien Geistige, die unterworfen seien. Der Nationalsozialismus habe das Gesetz des Theaters grundlegend umgestaltet. Nun warten wir auf die Neugestaltung der geistigen Dinge. Man kann von der Regierung nicht verlangen, daß sie diese Neugestaltung in die Wege leitet. Das ist die Gabe des Genies.

Das Theater muß von zeitlichem Menschen geformt werden. Der Staat wird sie, wenn sie wirklich der Künsten dienen, nicht in ihrer künstlerischen Freiheit beengen, sondern der Staat hat das Recht und die Pflicht, darüber zu wachen, daß sie in Tatsächlichkeit mit dem Rhythmus der Zeit marschieren.

Jeder Künstler muß zur Zeit in der richtigen Winkelstellung stehen. Von dieser aus hat er dann volle Betätigungsfreiheit. Die Größe des Künstlerberufes liegt darin, dem Volke dienen zu dürfen.

Im weiteren Verlaufe seiner Ausführungen wunderte Dr. Goebbels der Frage des Spielplanes zu, die schwierig sei, da keine modernen Dramen vorhanden seien. Was jedoch auf diesem Gebiete gezeigt worden sei, sei ödele Arbeit. Die Ideen, die hinter dem Umbruch standen, hätten bis heute ihre künstlerische Gestalt noch nicht gefunden. Spannungen der Zeit sind groß genug, künstlerisch gesetzt zu werden. Es handelt sich dabei nicht darum, die Zeit auszuschreiben, sondern die Dinge zu „verdichten“. Wir können nur hoffen, daß das Genie dichterischer Gestaltung unserer Zeit schon mitten unter uns steht. Der Dichter sei dabei nicht maßgebend. Der Dichter sollte die Dinge künstlerisch gestalten und ihr ihren Sinn geben. Er soll sie über den Alltag in eine höhere Wertigkeit hinausführen und damit zahllosen Verweilten oder pessimistischen Menschen Glück und Erholung geben.

Der Minister wandte sich dann gegen die hässliche Redensart, daß das Publikum Kritik wolle. Geschmac des Publikums müsse nur geformt werden. Der Theaterleiter müsse seinem Urteil darin stehen, mit dem Theater einer Stadt auch die ganze Stadt zu befriedigen. Dabei müsse man die Kunst verstehen, das Volk an der richtigen Stelle anzufinden. In Berlin habe man 100 000 Seelen im Laufe eines Monats ins Theater geführt. In diesen würde ein gewisser Prozentzusatz sicherlich im Laufe der Zeit theatergewohnt werden. Man müsse die Menschen erst einmal ins Theater führen. Das Volk wird seine Macht lieben lernen, wenn die Bühne ihr Volk lieben gelernt. Und das Volk ist dankbar und voll Achtung vor jeder Künste, wenn sie sich ihm in der richtigen Form offenbart.

Der Minister kam zum Schluss seiner Rede auf das Problem der modernen Kunst an und zu sprechen. Eine Aufführung dürfe nicht nur modern sein, sondern sie muß auch gekonnt sein. Die Deutschtumkeit sei nicht dazu bestimmt, irgendein verdorbenes Gehirn sich vor ihr abreagieren zu lassen. Das ewige Schreien der Modernen werde auf Dauer lästig. Es sei Aufgabe der Dichter, die Erziehung

## Künstler und Bühne müssen dem Volke dienen

Reichsminister Dr. Goebbels über das deutsche Theater.

Vor den Mitgliedern des Deutschen Bühnenvereins, der zur Zeit in Dresden eine Tagung abhält, sprach am Donnerstagvormittag Reichsminister Dr. Goebbels in einer großen Kundgebung in der Dresdner Staatsoper über das deutsche Theater im neuen Deutschland. Unter anderem führte er aus: Die deutsche Revolution erhebe die Kunst in eine neue Bedeutung. Sie ändere das Verhältnis des Volkes zur Kunst und umgedreht. Das müsse gesagt werden, um die Kunst und ihre geistigen Träger vor Irrwegen zu bewahren. Wenn Kunstschauspieler nichts anderes heißt, als gefühllose Schauspieler in einer Form zu bringen, dann trifft dieses Charakteristikum auch auf die Politik zu. In diesem Sinne ist auch die Politik eine Kunst, und zwar die edelste, denn sie hat die Aufgabe, den Menschen in Zucht und Form zu bringen. Sie erfreut ihre Tätigkeit auf das edelste Objekt, das künstlerischen Händen anvertraut werden kann. Nur wo die Politik zum Handwerk entartet, kann sie die innere Beziehung zu den anderen Arten der Kunst verlieren.

Wo aber die Politik als Kunst aufgefaßt wird, da wird sie immer ein lebendiges Verhältnis zur Kunst und zu den Künstlern unterhalten.

Sie ist dann im wesentlichen die Wegbereiterin der anderen Künste, und beide tun gut, wenn sie nicht gegeneinander,

sondern nebeneinander stehen. Eine Kunst ohne Publikum ist undenkbar. Die Kunst gewinne zum Publikum erst dann das richtige Verhältnis, wenn sie versuche, zu denken und zu handeln wie die Zeit, in die sie hineingestellt ist. Auch die Kunst ist ein Kind der Zeit, aber nur die Kunst hat ewigen Bestand, die die Gabe besitzt, über die Gegenwart hinauszugreifen. Ihre Impulse empfängt die Kunst aus ihrer Zeit. Erhebt sie ihre Zeit über ihr bloßes Dasein hinaus und gibt sie der Zeit eine Werte, die über die Jahrzehnte hinauswirkt, dann kann man von Kunst in edlerem Sinne sprechen. Dann ist die Kunst auch die erste geistige Ausdeuterin und Sinngeberin der Zeit. Die Giese, die seit Ewigkeit für die Kunst galten, werden auch in Ewigkeit für die Kunst Geltung bestehen. Keine machtpolitische Umstellung vermag sie umzuändern, denn sie sind ewig und allgemeingültig. Mit dem Begriff Kunst kann logischerweise niemals der Begriff Reaktion verbunden werden, und es wäre das erstmal in der Kunst- und Kulturgeschichte der geläufigen Menschheit, daß eine Kunst ihre Zeit nicht nur nicht formte, sondern nicht einmal verstande.

Zur Frage des Theaterweisens übergehend, verwahrte sich der Minister mit Entschiedenheit gegen den Vorwurf, daß der Nationalsozialismus die Krise des deutschen

**Eliza**  
Historischer Roman von Rudolph Stratz  
(Nachdruck verboten.)

„Und er — er — Vorbach — er ist frei — Gott mag wissen, was für einen unsinnigen Streich er jetzt ausstellt.“

„Von dem morgen vielleicht ganz Europa in Schreden widerholt.“

„Herr — erbarme dich! — Wenn es ihm glückt tät — dann siehe die böse Preuke auf wie ein Mann — die Österreicher lasse sich mit Lümpe — die Spanier — die Westale habe los — die Portugiese — die Italiener. Über uns Aehnbundsfürste kommt das längste Gericht.“

„Wir sind alle verloren, Hoheit!“

„Ich mein' als, es fängt schon an zu dämmern, Vorbach! Liebe Zeit — die Sanduhr läuft — man muß handeln, es' es zu spät ist! Der Kaiser muß einen Umweg machen — seine Umgebung muß ihn beschwören.“

„Wir können ja niemanden warnen! Alle Wüden-träger sind draußen auf der Jagd.“

„Einer nit!“ schrie die Fürstin Braunheim aufspringend und sah in blinder Furcht den Kutscher an den Treppen des Radmanns und wies ihm die Richtung. „Daz die Kirche da rechts liege, Jean — fahr' das Göschel links hinaus.“

„Aber das ist doch nicht die Richtung nach dem Stuttter Tor!“ rief die Vorbach.

„Halt die Gösch! — Als weiter, Jean! — Sol' halt jetzt!“ Der Wagen stand mitten auf dem breiten Frauenplan. „Vorbach, kennst Sie das Haus da drüben?“

„Ich habe es schon gestern mit der gezielenden Ehrengäste gesehen“, sprach das Hofställe, „die man dem Wohnsitz des Herrn Geheimrats von Goethe schuldig ist!“

„Ach — der Goethe — der hilft mir nit. Aber bei ihm im Haus logiert der Generalsekreter des Kaisers — der Minister Marei — der vorhin seinen Kurier hinausgeschickt hat — der Marei is daheim — der bearbeitet die einlaufenden Staatsdepechen! Vorbachle — spring!“ Der is unser Mann!“

Das Tor öffnete sich langsam auf den stürmischen Klingeln. Feierlich stufte sich die breite Eingangstreppe. Plastombilder blickten aus steinernen Augen in unbekannte Fäuste. Die Welt draußen verschwand. Kühl und Stille wehte

von den weißen Wänden. Aus der verschlossenen Tür rechts hielten zwei Männerstimmen, voll tönt, wohl lautend, wie von Priestern in einem Tempel der Antike.

„Es ist jetzt sein Empfang“, flüsterte Goethes Diener. „Exzellenz erörtern mit Herrn Talma die Angelegenheiten des französischen Theaters. Ob — man wünscht zu Herrn Grafen Marei? — Durch das Kabinett mit Gipsabgüßen, wenn es besteht!“

Er führte die beiden Damen in ein Gartenzimmer jenseits des Hofes. Durch die Tür links segte aus den anstoßenden Gemächern Madame Marei herein — jung — hübsch — quellsilbern. Noch nicht Herzogin, wie die anderen Pariser Mondänen, und daher vor der deutschen Fürstin in einem Hofstaat niederknien.

„Sie sehen mich untröstlich, Hoheit! Der Graf ist nicht anwesend! Er sucht in der Stadt wie eine Stecknadel den Marschall Lannes! — Ach — ich bin in einer Aufregung! — Wegen des spanischen Feldzuges? Meiner Treu — diese ewigen Feldzüge! Nein: Madame Reimbold sandte mir ein Dutzend neuer Roben aus Paris! Beobachten Sie bitte diese Tunika aus Goldstoff mit eingestickten Silberbordüren! — Ein Traum! Uns lächerlich billig — taum funstaufend Franc! Wie? Sie sind verzweifelt, meinen Mann nicht zu treffen? Mein Gott — die Staatsgeschäfte — Man teilt augenscheinlich die Türkei. Oder kommt Graf Marei bald heim?“

„Er wollte zusammen mit dem Marschall zu dem Minister Gött — dem dies Haus gehört — ob — ein Mann von Qualität — der Kaiser lud ihn nach Paris ein! Ob mein Mann irgendwo in dieser lächerlichen kleinen Residenz zu finden ist? Dieses Dorf — wie heißt es doch gleich? Richtig: Weimar — sieht heute auf dem Kopf! Suchen Sie ein Sandkorn in der Brandung! Hier liegen schon wieder eben gesommene Kurierdepeschen für meinen armen Gatten! Mein Gott — was wollen denn alle diese Leute? Sie sind nie zufrieden!“

Die Fürstin Braunheim batte sich von der künstigen Herzogin von Bassano verabschiedet. Majestätisch, der Unruhe der Menschheit draußen entrückt, blickten ihr die Marmordüsturen in Goethes Treppenhaus nach, während das Tor hinter ihr zufiel. Draußen wußte Eliza Braunheim kurz ihrem Kutscher, Zeitblatt, Vorreiter: „Warte auf dem Platz bei der Kirche von vorhin!“ und stürzte, ohne rechts und links zu sehen, mit geraffter Schleppe, einen menschenleeren, engen Mauerhofstieg zur Rechten hinab nach dem Wipfelgewoge des Parks. Die Hofjäger

könnte ihr nur im Laufschritt durch das dästere Gatter folgen.

„Wohin denn — um's Himmels willen — Hoheit! Webbichtwäldche. Es geht zu Fuß schneller den ganzen Lang.“

„Es ist ja viel zu weit von hier —“

„Ich muß hin! — Ich weiß, was ich tu!“

„Es dämmt mich schon!“

„Um so mehr heißt's springen! — Ich bin dem Käfer schon einmal vor seinen Wagen hingetrete — weißt du Täst! Ich wag's jetzt noch einmal — bei dem Ticker! Schloßbache werf' ich mich gerade in den Weg.“

„Aber was wollen Sie Seiner Majestät sagen?“

„Geheimnisvoll werd' ich die Arme heben und die Augen aufreißen wie eine Seherin aus der Vorzeit! In meine Hände wär' die Hölle herüber vom Siedfied her! Mein schwarzer Mörder in dem Webbicht — Mörder — Mörder!“

„Der Kaiser wird Sie auslachen, Hoheit!“

„Und ich siehe ihn an im Namen der Menschen — sollst vor der Halanerie abliegen.“

„Ich hab' da keinen Weg gesehn.“

„Meine Wege ins freie Feld hinaus — die Marschall sollte um ihn schreien — die Fürsten — mein Mann —“

„Gib' sie sich, Vorbach — Sie langsame Schneid!“

„Ich hab' Seitenlinie, Hoheit!“

„Da — da — Hoheit — am Parkrand — unter den hohen Bäumen drüben im Zwielicht —“

„Siehst du Gespenster?“

„Der Haue junge Leute drüben.“

„Jenaer Studenten — nach ihrem Aussehen.“

„Kennen Sie den Langen, Blonden, in der Mitte, sehr so eindringlich aus die anderen einpricht?“

„Gnad' mir, Gott, da steht er in leibhaftiger Gestalt.“

„Hier hinter die dicken Bäume, Hoheit, damit er uns nicht sieht!“

Der hagere Alademitus drüben trug, wie seine Gefährten, die schlamzig herausfordernde Tracht der Jenaer Renommisten — einen durchlöcherten, langen, verchromten schwarzen Rock, hohe Kanonenstiefel mit Blindsperren, eine schwarze Schirmmütze schief im Gesicht. Er legte dem Gefährten neben ihm die Hand auf die Schulter.

(Fortsetzung folgt.)



# Gegeneinander und Durcheinander in Genf.

## Englisch-französischer Gegensatz.

Der Donnerstag, an dem die Tätigkeit der Abrüstungskonferenz ruhte, diente überall der Fühlungnahme zwischen den hier eingetroffenen Ministern und dem Bericht zur Klärung der durch die ersten Reden offenbar gewordenen Streitfragen. Die internationale Offenheit in Genf steht noch ganz unter dem Eindruck der großen Reden, die hier gehalten worden sind. Vergleichbar aber sucht man aus diesen Reden, soviel politisch Interessantes sie sonst enthalten, irgend eine klare Richtlinie für die Zukunft der Abrüstungskonferenz herauszuleben. Das wesentlichste Kennzeichen dieser Reden ist vielmehr noch immer das Gegeneinander, das Durcheinander oder das Beharren in völlig aussichtslosen Stellungen. Als besonders bedeutsam, wenn auch in negativem Sinne, wird

der nun hier offen zutage getretene Gegensatz zwischen der französischen und der englischen Abrüstungspolitik empfunden. Seit gestern nachmittag entfalten die hier anwesenden Vertreter der drei nordischen Staaten, Spanien, der Schweiz und Holland, wieder eine lebhafte Tätigkeit. Diese Staaten sind zweifellos durch die Zustimmung, die ihnen der englische Außenminister, Sir John Simon in seiner letzten Rede erteilt hat, in ihren Vermittlungsbemühungen ermutigt worden. Die Vertreter der sechs Mächte haben auch am Donnerstag nachmittag wieder lange zusammen beraten. Wie man hört, wollen sie ihre vor einigen Wochen hier veröffentlichte Denkschrift auf Grund der neuen Lage überarbeiten und sie dann im Hauptausschuss der Abrüstungskonferenz zur Diskussion stellen.

Im Gegensatz zu Frankreich tritt diese Gruppe bekanntlich für eine Anerkennung einer begrenzten Rüstungsverstärkung für Deutschland ein, verlangt aber gleichzeitig erhöhte Sicherheitsgarantien und ein geringes Maß tatsächlicher Abrüstung.

Man erkennt also die beiden Hauptrichtungen: Die französische Gruppe, die mit Hilfe ihres Landes die Konferenz in einen log. Sicherheitsorganismus umformen will, der gleichzeitig eine Spalte gegen Deutschland enthalten soll, und die englische Gruppe, die den neutralen Mächten nahestehen, und die sich bemüht, gleichzeitig mit einer gewissen Erhöhung der Sicherheitsgarantien doch auch noch Abrüstungsbeschlüsse zustandegubringen.

### Die Abrüstungskonferenz nicht mehr zu halten.

Feindseligkeiten durch Barthous gestrigene Rede. Genf, 1. Juni. Dass man auch in Kreisen der britischen Delegation in Genf sehr stark damit rechnet, dass ein Scheitern der Konferenz schwerlich vermieden werden könne, geht aus der gestrigen Genfer Rundjunkausprache des Lord-Siegelbewahrers Eden hervor. Besonderes Aufsehen erregt natürlich der Umstand, dass der bisher immer optimistische Präsident der Abrüstungskonferenz, Henderson, ähnliche Ausführungen getan hat. Der Genfer Korrespondent des "Daily Telegraph" sagt in seinem Bericht,

es herrsche eine Art Verzweiflung.

Allerdings verlautet in Genf, dass die sogenannten neutralen Mächte heute ein Abkommen vorschlagen würden, das in Einklang mit ihrer Erklärung vom 14. April stehe. Angeblich würden die Vereinigten Staaten von Amerika und die Sowjetunion diesen Vorschlag unterstützen. Die Nede Barthous vom Mittwoch habe in Genf Überraschung und Feindseligkeiten verschiedener Stärke erregt. In britischen Kreisen sei bekannt, dass die gegen den britischen Staatssekretär des Außenministeriums persönlich Bemerkungen keine Antwort finden würden. Andererseits seien die beiden Staatsmänner aber gestern nicht zusammengetroffen.

### Die Pariser Presse nicht mehr optimistisch

Paris, 1. Juni. Die Nachrichten der Pariser Sonderberichterstatter aus Genf laufen Freitagmorgen wieder nicht optimistisch. Die Blätter weisen auf die in vielen Genfer Kreisen bestehende Tendenz hin, die Abrüstungskonferenz abzubrechen, da angeblich keinerlei Aussicht vorhan- den sei, die scharfen Gegensätze zwischen der englischen und der französischen Auffassung auszugleichen. Man untersucht die verschiedenen Unterredungen, die der französische Außenminister im Laufe des Donnerstag mit den Vertretern der einzelnen Regierungen gehabt hat und die alle

## Vermittlungsbemühungen.

den Zweck hatten, sie für die französische These zu gewinnen. Die "Times" bedauert. — Doch keine französisch-englische Entfernung.

London, 1. Juni. In einem der Tage in Genf gewidmeten Leitartikel bemerkt die "Times", die Psalle, die Barthous abgeholzen habe, seien spärlich gewesen, als sie gegenüber den Vertretern eines freundschaftlichen Landes gebracht zu werden pflegen. Doch besteht nicht die geringste Wahrscheinlichkeit, dass die am Mittwoch zutage getretene Unmöglichkeit, eine Einigung zu erreichen, eine Entfernung Frankreichs und Großbritanniens zur Folge haben werde. Es würde in Großbritannien sicher tief bedauert, wenn Frankreich einen Weg beschreite, auf dem Großbritannien es nicht begleiten könnte. In Großbritannien sei man überzeugt, dass auf die Dauer geregelte Beziehungen zwischen Frankreich und Deutschland nur auf der Grundlage der Gleichberechtigung geschaffen werden könnten. Je eher dies geschiehe, desto günstiger würde wahrscheinlich eine Vereinbarung für Frankreich ausfallen.

### "Wie vor dem Weltkrieg".

Italienische Pressestimmen zur Lage. Mailand, 1. Juni. Der "Popolo d'Italia" besucht sich mit der Zulassung der politischen Lage Europas. Nach dem Misserfolg der Abrüstungskonferenz, schreibt das Blatt, hat sich seit einem Jahre die politische Spannung in Europa zweifellos verschärft.

Die Völker entfernen sich nicht nur dem utopischen Bündnis und den tatsächlichen Abrüstungsmöglichkeiten, sondern sie beginnen den Rüstungswettlauf. Mussolini hat mit dem Bierkampf und seinem Abrüstungsmemorandum eine Brücke zwischen Frankreich und Deutschland gelegt. Hätte man von seiner Vermittlung Gebrauch gemacht, so wäre der Kontinent von der Kriegs-Atmosphäre bereit und befände sich auf dem Wege der Erholung. Das alte Europa hat der Zusammenarbeit noch mal das gefährliche Spiel der Gewalt vorgezogen. Unabwendbar wird es wohllich die Zustände, die dem Weltkrieg vorausgingen: Gewaltige Rüstungsausgaben, Anstreben von Uebereinkommen, Zwischenfälle und Verschärfung der Spannung. Nach einem Hinweis auf die Rüstungen der europäischen Großmächte kommt das Blatt zu dem Schluss, dass die schlimmsten Aussichten die Spannung zwischen Frankreich und Deutschland wegen der Saarabstimmung biete, indem sie in gewisser Hinsicht an die Spannung wegen Bosnien und der Herzegowina sowie an die Marokkoaffäre vor dem Kriege erinnere. Italien treffe für die Verwicklungen seine Verantwortung. Im Gegenteil habe sich die Verhärtung trotz der rechtzeitigen Vermittlung und Wiederannäherungsversuche entwickelt.

### Barthous spekulierte auf Hitlers Sturz.

London, 1. Juni. Der Berichterstatter der "Times" wendet sich gegen gewisse üble Spekulationen der französischen Politik, die an sich keinerlei Bedeutung bedürfen, aber doch verzeichnet werden sollen. Der Berichterstatter erklärt, die Haltung, die die französische Regierung am 17. April eingenommen habe, sei teilweise beeinflusst gewesen von einer naiven Spekulation auf einen Sturz Hitlers.

Personen, die der französischen Abordnung nahe ständen, leugneten nicht, dass diese Spekulation bis zu einem gewissen Grade besteht. Es sei bekannt, dass die französische Politik von dem Glauben beeinflusst sei, dass das französische Reich Hitler in die Enge treibe und dass dieser daher in sechs Monaten mehr Bereitschaft zeigen werde, als jetzt, auf den Anspruch auf Aufrüstung zu verzichten.

### Einigung bei den Genfer Verhandlungen über die Saarabstimmung.

Genf, 1. Juni. In später Nachtstunde des Donnerstags wurden nach mehrstündigem Verhandlungen zwischen den Vertretern Deutschlands, Italiens und Frankreichs Formulierungen für die Lösung der Abstimmungsfrage im Saargebiet festgelegt, die den Regierungen Deutschlands und Frankreichs zur Beschlussfassung übermittelt worden sind. Man erwartet eine Entscheidung bis Freitag mittag.

"Ich darf an nichts denken! Ich muss nur handeln! Eliza, zwischen den Bäumen sehen Sie drüber die Räuber von Weimar! Sie können den Weg nicht verfehlten! Lassen Sie mich jetzt allein!"

"Ich weiß' und wan' nit von der Stell'!"

"Was ich vorhab', duldet keine Zeugen!"

"Ein Verbrechen haben Sie vor."

"Es gibt heilige Verbrechen!"

"Einen Ward!"

"Es gibt erhabene Mordtaten!"

"Aber vor Ihnen steht ein verzweifeltes, patriotisches

Frauenzimmer, das den Frevel an der Menschheit hindern wird."

"Ich hab' schon zu viel Zeit durch Sie verloren, Eliza!" Juel Wisseling hatte holtgemacht. "Die Zeit drängt! Er ist längs von Apolda her unterwegs. Er rollt schon durch die Nacht seinem Schicksal zu!"

"Wenn ich nit wär'!"

"Gott beschön, Eliza!"

"Ich lass' dem Kaiser auf der Landstraße entgegen!"

"Sie kommen längst zu spät an den Webblitz!" sagte

der Kandidat Wisseling beinahe mitleidig. "Dazu braucht's andere Beine!"

Er beugte sich zu ihr nieder. Er schlängt den Arm um sie. Er pregte sie an sich. Er drückte ihr, ebe sich die Rheinbundsfürstin zu Braunheim-Kestrel-Kräbenstein deßen verabschiedet, einen langen, leidenschaftlichen Abschiedsstich auf die Lippen. Gleich darauf krachte das Unterholz zwischen den hohen Bäumen unter seinen federnden Sprüngen. So brach, oben in seltnem Helm an der Bernsteinküste, der gesuchte Eliza mit Schaufeln und Läufen durch den Ibenhorster Urwald, dass die Erlen wüllerten und das Sumpfwasser mannshoch ausspritzte. Der Ostpreuse wußte: Auf dieser Fahrt konnte ihm kein Mann folgen, geschweige denn eine modische Dame in einem Hauch von Russeline, einem Spinnweb von Perlschal, zwei leidenden dünnen Bändern über den Füßen.

Wieder - wieder - im Trab. Nun langamer, nah am Ziel. Am Ziel deißt's zielen, wie einst der Tell - im Drama des seligen Professors von Schiller in Jena - auf den Landvogt! Dazu braucht's toltes Blut, falt' Blut wie dabei beim Anstand aus den roten Bock! Der Karabiner schiesst, auf einen Steinwurz Entfernung, volles Korn.

(Fortsetzung folgt.)

Eliza

## Aus aller Welt.

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag hat am 30. Mai zwei seiner Mitglieder verloren. Im Alter von 42 Jahren starb, wie das W.D.Z.-Büro meldet, der Reichstagsabgeordnete Lehmann, der den Wahlkreis Hessen-Nassau vertrat. Lehmann war Mitbegründer der NSDAP. wurde 1931stellvertreten von der Staatsoperkapelle in höchster Vollendung dargeboten wurde.

Am Anschluss an die Kundgebung fuhr der Minister in Begleitung seiner beiden Adjutanten im Kraftwagen nach dem Flugplatz, von wo er mit dem Flugzeug um 17.27 Uhr den Rückflug nach Berlin antrat. Der Minister war auf seiner Fahrt zum Flugplatz überall Gegenstand herzlicher Ovationen einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge.

**Aus aller Welt.**

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag hat am 30. Mai zwei seiner Mitglieder verloren. Im Alter von 42 Jahren starb, wie das W.D.Z.-Büro meldet, der Reichstagsabgeordnete Lehmann, der den Wahlkreis Hessen-Nassau vertrat. Lehmann war Mitbegründer der NSDAP. wurde 1931stellvertreten von der Staatsoperkapelle in höchster Vollendung dargeboten wurde.

Am Anschluss an die Kundgebung fuhr der Minister in Begleitung seiner beiden Adjutanten im Kraftwagen nach dem Flugplatz, von wo er mit dem Flugzeug um 17.27 Uhr den Rückflug nach Berlin antrat. Der Minister war auf seiner Fahrt zum Flugplatz überall Gegenstand herzlicher Ovationen einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge.

**Aus aller Welt.**

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag hat am 30. Mai zwei seiner Mitglieder verloren. Im Alter von 42 Jahren starb, wie das W.D.Z.-Büro meldet, der Reichstagsabgeordnete Lehmann, der den Wahlkreis Hessen-Nassau vertrat. Lehmann war Mitbegründer der NSDAP. wurde 1931stellvertreten von der Staatsoperkapelle in höchster Vollendung dargeboten wurde.

Am Anschluss an die Kundgebung fuhr der Minister in Begleitung seiner beiden Adjutanten im Kraftwagen nach dem Flugplatz, von wo er mit dem Flugzeug um 17.27 Uhr den Rückflug nach Berlin antrat. Der Minister war auf seiner Fahrt zum Flugplatz überall Gegenstand herzlicher Ovationen einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge.

**Aus aller Welt.**

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag hat am 30. Mai zwei seiner Mitglieder verloren. Im Alter von 42 Jahren starb, wie das W.D.Z.-Büro meldet, der Reichstagsabgeordnete Lehmann, der den Wahlkreis Hessen-Nassau vertrat. Lehmann war Mitbegründer der NSDAP. wurde 1931stellvertreten von der Staatsoperkapelle in höchster Vollendung dargeboten wurde.

Am Anschluss an die Kundgebung fuhr der Minister in Begleitung seiner beiden Adjutanten im Kraftwagen nach dem Flugplatz, von wo er mit dem Flugzeug um 17.27 Uhr den Rückflug nach Berlin antrat. Der Minister war auf seiner Fahrt zum Flugplatz überall Gegenstand herzlicher Ovationen einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge.

**Aus aller Welt.**

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag hat am 30. Mai zwei seiner Mitglieder verloren. Im Alter von 42 Jahren starb, wie das W.D.Z.-Büro meldet, der Reichstagsabgeordnete Lehmann, der den Wahlkreis Hessen-Nassau vertrat. Lehmann war Mitbegründer der NSDAP. wurde 1931stellvertreten von der Staatsoperkapelle in höchster Vollendung dargeboten wurde.

Am Anschluss an die Kundgebung fuhr der Minister in Begleitung seiner beiden Adjutanten im Kraftwagen nach dem Flugplatz, von wo er mit dem Flugzeug um 17.27 Uhr den Rückflug nach Berlin antrat. Der Minister war auf seiner Fahrt zum Flugplatz überall Gegenstand herzlicher Ovationen einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge.

**Aus aller Welt.**

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag hat am 30. Mai zwei seiner Mitglieder verloren. Im Alter von 42 Jahren starb, wie das W.D.Z.-Büro meldet, der Reichstagsabgeordnete Lehmann, der den Wahlkreis Hessen-Nassau vertrat. Lehmann war Mitbegründer der NSDAP. wurde 1931stellvertreten von der Staatsoperkapelle in höchster Vollendung dargeboten wurde.

Am Anschluss an die Kundgebung fuhr der Minister in Begleitung seiner beiden Adjutanten im Kraftwagen nach dem Flugplatz, von wo er mit dem Flugzeug um 17.27 Uhr den Rückflug nach Berlin antrat. Der Minister war auf seiner Fahrt zum Flugplatz überall Gegenstand herzlicher Ovationen einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge.

**Aus aller Welt.**

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag hat am 30. Mai zwei seiner Mitglieder verloren. Im Alter von 42 Jahren starb, wie das W.D.Z.-Büro meldet, der Reichstagsabgeordnete Lehmann, der den Wahlkreis Hessen-Nassau vertrat. Lehmann war Mitbegründer der NSDAP. wurde 1931stellvertreten von der Staatsoperkapelle in höchster Vollendung dargeboten wurde.

Am Anschluss an die Kundgebung fuhr der Minister in Begleitung seiner beiden Adjutanten im Kraftwagen nach dem Flugplatz, von wo er mit dem Flugzeug um 17.27 Uhr den Rückflug nach Berlin antrat. Der Minister war auf seiner Fahrt zum Flugplatz überall Gegenstand herzlicher Ovationen einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge.

**Aus aller Welt.**

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag hat am 30. Mai zwei seiner Mitglieder verloren. Im Alter von 42 Jahren starb, wie das W.D.Z.-Büro meldet, der Reichstagsabgeordnete Lehmann, der den Wahlkreis Hessen-Nassau vertrat. Lehmann war Mitbegründer der NSDAP. wurde 1931stellvertreten von der Staatsoperkapelle in höchster Vollendung dargeboten wurde.

Am Anschluss an die Kundgebung fuhr der Minister in Begleitung seiner beiden Adjutanten im Kraftwagen nach dem Flugplatz, von wo er mit dem Flugzeug um 17.27 Uhr den Rückflug nach Berlin antrat. Der Minister war auf seiner Fahrt zum Flugplatz überall Gegenstand herzlicher Ovationen einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge.

**Aus aller Welt.**

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag hat am 30. Mai zwei seiner Mitglieder verloren. Im Alter von 42 Jahren starb, wie das W.D.Z.-Büro meldet, der Reichstagsabgeordnete Lehmann, der den Wahlkreis Hessen-Nassau vertrat. Lehmann war Mitbegründer der NSDAP. wurde 1931stellvertreten von der Staatsoperkapelle in höchster Vollendung dargeboten wurde.

Am Anschluss an die Kundgebung fuhr der Minister in Begleitung seiner beiden Adjutanten im Kraftwagen nach dem Flugplatz, von wo er mit dem Flugzeug um 17.27 Uhr den Rückflug nach Berlin antrat. Der Minister war auf seiner Fahrt zum Flugplatz überall Gegenstand herzlicher Ovationen einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge.

**Aus aller Welt.**

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag hat am 30. Mai zwei seiner Mitglieder verloren. Im Alter von 42 Jahren starb, wie das W.D.Z.-Büro meldet, der Reichstagsabgeordnete Lehmann, der den Wahlkreis Hessen-Nassau vertrat. Lehmann war Mitbegründer der NSDAP. wurde 1931stellvertreten von der Staatsoperkapelle in höchster Vollendung dargeboten wurde.

Am Anschluss an die Kundgebung fuhr der Minister in Begleitung seiner beiden Adjutanten im Kraftwagen nach dem Flugplatz, von wo er mit dem Flugzeug um 17.27 Uhr den Rückflug nach Berlin antrat. Der Minister war auf seiner Fahrt zum Flugplatz überall Gegenstand herzlicher Ovationen einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge.

**Aus aller Welt.**

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag hat am 30. Mai zwei seiner Mitglieder verloren. Im Alter von 42 Jahren starb, wie das W.D.Z.-Büro meldet, der Reichstagsabgeordnete Lehmann, der den Wahlkreis Hessen-Nassau vertrat. Lehmann war Mitbegründer der NSDAP. wurde 1931stellvertreten von der Staatsoperkapelle in höchster Vollendung dargeboten wurde.

Am Anschluss an die Kundgebung fuhr der Minister in Begleitung seiner beiden Adjutanten im Kraftwagen nach dem Flugplatz, von wo er mit dem Flugzeug um 17.27 Uhr den Rückflug nach Berlin antrat. Der Minister war auf seiner Fahrt zum Flugplatz überall Gegenstand herzlicher Ovationen einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge.

**Aus aller Welt.**

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag hat am 30. Mai zwei seiner Mitglieder verloren. Im Alter von 42 Jahren starb, wie das W.D.Z.-Büro meldet, der Reichstagsabgeordnete Lehmann, der den Wahlkreis Hessen-Nassau vertrat. Lehmann war Mitbegründer der NSDAP. wurde 1931stellvertreten von der Staatsoperkapelle in höchster Vollendung dargeboten wurde.

Am Anschluss an die Kundgebung fuhr der Minister in Begleitung seiner beiden Adjutanten im Kraftwagen nach dem Flugplatz, von wo er mit dem Flugzeug um 17.27 Uhr den Rückflug nach Berlin antrat. Der Minister war auf seiner Fahrt zum Flugplatz überall Gegenstand herzlicher Ovationen einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge.

**Aus aller Welt.**

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag hat am 30. Mai zwei seiner Mitglieder verloren. Im Alter von 42 Jahren starb, wie das W.D.Z.-Büro meldet, der Reichstagsabgeordnete Lehmann, der den Wahlkreis Hessen-Nassau vertrat. Lehmann war Mitbegründer der NSDAP. wurde 1931stellvertreten von der Staatsoperkapelle in höchster Vollendung dargeboten wurde.

Am Anschluss an die Kundgebung fuhr der Minister in Begleitung seiner beiden Adjutanten im Kraftwagen nach dem Flugplatz, von wo er mit dem Flugzeug um 17.27 Uhr den Rückflug nach Berlin antrat. Der Minister war auf seiner Fahrt zum Flugplatz überall Gegenstand herzlicher Ovationen einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge.

**Aus aller Welt.**

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag hat am 30. Mai zwei seiner Mitglieder verloren. Im Alter von 42 Jahren starb, wie das W.D.Z.-Büro meldet, der Reichstagsabgeordnete Lehmann, der den Wahlkreis Hessen-Nassau vertrat. Lehmann war Mitbegründer der NSDAP. wurde 1931stellvertreten von der Staatsoperkapelle in höchster Vollendung dargeboten wurde.

Am Anschluss an die Kundgebung fuhr der Minister in Begleitung seiner beiden Adjutanten im Kraftwagen nach dem Flugplatz, von wo er mit dem Flugzeug um 17.27 Uhr den Rückflug nach Berlin antrat. Der Minister war auf seiner Fahrt zum Flugplatz überall Gegenstand herzlicher Ovationen einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge.

**Aus aller Welt.**

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag hat am 30. Mai zwei seiner Mitglieder verloren. Im Alter von 42 Jahren starb, wie das W.D.Z.-Büro meldet, der Reichstagsabgeordnete Lehmann, der den Wahlkreis Hessen-Nassau vertrat. Lehmann war Mitbegründer der NSDAP. wurde 1931stellvertreten von der Staatsoperkapelle in höchster Vollendung dargeboten wurde.

Am Anschluss an die Kundgebung fuhr der Minister in Begleitung seiner beiden Adjutanten im Kraftwagen nach dem Flugplatz, von wo er mit dem Flugzeug um 17.27 Uhr den Rückflug nach Berlin antrat. Der Minister war auf seiner Fahrt zum Flugplatz überall Gegenstand herzlicher Ovationen einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge.

**Aus aller Welt.**

Zwei Reichstagsabgeordnete gestorben. Der Reichstag

## Beamtenhaft und Einzelhandel

Das Sächsische Wirtschaftsministerium teilt mit: Im Hinblick auf die volkspolitische Bedeutung des mittelsächsischen Einzelhandels und auf seine in Sachsen besonders schwere Bedrohung durch Einzelhandels-Großbetriebe aller Art hatte das Wirtschaftsministerium darauf hingewiesen, daß von den öffentlichen Beamten, Angestellten und Arbeitern erwartet werden könnte, daß sie die volkspolitische Bedeutung des gewerblichen Mittelstandes erkennen und demgemäß ihren Haushalt nach Möglichkeit bei ihm decken. Der Hinweis erhielt notwendig, weil der mittelsächsische Einzelhandel finanziell nicht in der Lage ist, den großzügigen Werbemöglichkeiten seiner Konkurrenz mit gleichen Waffen zu begegnen. Selbstverständlich soll hiermit nicht einer engstirnigen „Kauf-am-Dritten-Propaganda“ das Wort geredet werden. Das ganze Deutsche Reich ist ein einheitliches Wirtschaftsgebiet, in dem das Gedanken des einen Landesteils un trennbar mit dem des anderen verbunden und ein leistungsfähiger mittelsächsischer Einzelhandel überall vorhanden ist. Ebensoviel konnte und sollte durch diesen Hinweis den öffentlichen Beamten, Angestellten und Arbeitern eine Verpflichtung auferlegt werden, deren Verleugnung im Wege der Dienstaufsicht zu ahnden wäre.

## Richtlinien für die Betriebsordnungen

Der Treuhänder der Arbeit für das Wirtschaftsgebiet Sachsen, Stiehler, hat die bereits angekündigte Rahmenbetriebsordnung erlassen. Die Richtlinien für die Aufstellung der Betriebsordnungen in Sachsen zerfallen in sieben Abschnitte mit 41 Paragraphen. Der erste Abschnitt behandelt Allgemeines: Der Führer des Betriebes und die Gesellschaft. Im Abschnitt 2 wird der Beginn, in Abschnitt 3 die Beendigung des Arbeitsverhältnisses, in Abschnitt 4 die Arbeitszeit behandelt. Der 5. Abschnitt betrifft Lohnberechnung und Lohnzahlung, Gehaltsberechnung und Zahlung, der 6. Abschnitt die Ordnung und Sicherheit im Betriebe. Der letzte Abschnitt enthält die Strafbestimmungen. Dielenrichtlinien, die gleichsam ein Muster für die Betriebsordnungen darstellen und am 1. Juli in Kraft treten sollen, hat der Treuhänder der Arbeit noch ausführliche Erläuterungen beigelegt.

## Elbenschiffahrt teilweise eingestellt

Nachdem der Elbwasserstand noch weiter geflossen ist, mußte die Fracht- und Schleppschiffahrt auf der Oberelbe vorläufig stillgelegt werden. Auch die Personenschiffahrt auf der Strecke Oberhafen-Bodenbach ruht seit Donnerstag-Schleppfuge, die am Sonntag Schöne verlassen hatten, kommen ihren Bestimmungsort in Laube-Umschlagplatz nicht erreichen. In Schmilka liegt der Schleppdampfer „Reichstag“ mit fünf Ladefäßen fest und kann seine Reise elbaufwärts nicht fortführen.

## Frostschäden

Die Bodenfröste, die in den letzten Mainächten fast in ganz Sachsen aufgetreten sind, haben überall auf den Feldern und in den Gärten an den Pflanzungen erheblichen Schaden angerichtet. Besonders schwer scheint die Königsbrücker Gegend heimgesucht worden zu sein, wo große Bohnen- und Tomatenpflanzungen, Gurken- und Kürbisplanten vernichtet worden sind. Strichweise sind auch die Kartoffelpflanzungen dem Frost zum Opfer gefallen. Sogar blühender Roggen ist stellenweise erfroren. In Kleinbreitnitz bei Bischofswerda wird der Verlust der ganzen Kartoffelausfaat befürchtet. Auch aus vielen anderen Orten der Bischöf-

werdaer Umgebung wird gemeldet, daß die Kartoffeln erfroren sind. Der Landwirtschaftsminister des Saarstaates in der Gegend von Hainichen ist durch den Frost schwerer Schaden ausgesetzt worden.

Im Elbtal habe die starke Abkühlung Reißbildung und Frost bis zu drei Grad unter Null zur Folge. In der Gegend von Meißen sind vielfach Frühgemüse und Kartoffeln erstickt. Auch Tomaten und andere Gartengewächse haben empfindlichen Schaden erlitten.

Auch im Niederlande bei Ossen hat der Nachkrieg verchiedenartig Schaden angerichtet. Die Gurken- und Bohnenrebe ist in manchen Ortschaften fast vollkommen vernichtet.

## Letzte Nachrichten

### Saarabstimmung am 13. Januar 1935

In den Abendstunden des Freitag ist, wie aus Genf gemeldet wird, die Einzug in die Saarfrage erzielt worden. Die Abstimmung wird am 13. Januar 1935 stattfinden.

## Simon aus Genf abgereist

Der britische Staatssekretär für Auswärtiges, Sir John Simon ist am Freitag aus Genf abgereist; er trifft Sonnabend in London ein und wird am Montag an den aus Anlaß des Geburtstages des Königs stattfindenden Feierlichkeiten teilnehmen. Eden bleibt als Leiter der englischen Abordnung in Genf.

## Dr. Frick zur kommenden Reichsreform

Die Königsberger Allg. Zeitung veröffentlicht eine Unterredung mit Reichsinnenminister Dr. Frick, der in der kommenden Woche nach Ostpreußen kommt. Unter anderem stellte das Blatt an den Reichsminister die Frage: Ist für die Zukunft geplant, die Provinz Ostpreußen im Zuge der Neugliederung und des Neuauftaktes des Reiches verwaltungsmäßig enger an das Reich heranzuziehen?

Der Reichsminister antwortete: Die fünfjährige Organisation des Reiches steht noch nicht endgültig fest. Ich kann aber sagen, daß die Errichtung von Reichsgauen geplant ist, die als Untergliederungen des Reiches gedacht sind. Es besteht kein Zweifel, daß in diesem Fall die heutige Provinz Ostpreußen ein eigener Reichsgau werden und dadurch in unmittelbarste verwaltungsmäßige Beziehung zum Reich treten wird.

## Mit Bajonetten gegen österreichische Nationalsozialisten

Zwischen Polizei und Nationalsozialisten ist es am Donnerstag in Wien im sogenannten Tiroler Garten zu schweren Zusammenstößen gekommen. Die deutsche Röthilfe wollte einen Unterhaltungsabend im Tiroler Garten veranstalten, der von den Behörden verboten worden war. Trotzdem hatten sich an 3000 Personen, hauptsächlich Nationalsozialisten, beim Tiroler Garten eingefunden, die das Horst-Wessel-Lied sangen. Die Polizei, durch Heimwehrleute verstärkt, versuchte, die Demonstranten zu zerstreuen. Während die Polizei mit dem Gummimüppel vorging, zogen einzelne Heimwehrleute die Bajonette und verlegten einige Nationalsozialisten schwer. Die Nationalsozialisten defamieren aber ständig Zugang aus dem Publikum und schließlich wurden die Polizei und die Heimwehr von den nur mit Stöcken verfeindeten Nationalsozialisten zurückgeschlagen. Erst in den späteren Abendstunden gelang es der Polizei, die Demonstranten zu zerstreuen. Zehn Personen wurden festgenommen.

## Fahrpläne

„Böh“, „Miescher“, „Dresdner Anzeiger“ empfehlen

## Buchhandlung Herm. Röhle.

## Steppdecken Reformunterbetten

Neuanfertigung u. Umarbeitung von abgelegten wollenen Stricksachen (sauber gewaschen) werden in meiner Reiserei und Krempelrei zu Steppdecken und Reformunterbettfüllungen verarbeitet.

6 Pf. ergeben eine Steppdeckenfüllung

8-9 Pf. ergeben eine Unterbettfüllung

Annahme und weitere Auskunft in meinem Geschäft.

Eugen Martin, Dresden 7.

## Zum Schmücken der Häuser und Straßen!

empfiehlt

## Papier-Ranken u. Fahnenketten

von 4-10 Meter Länge

## Dekorations-Fahnen

aus Stoff und Papier in großer Auswahl

## Krepppapier, Kreppbänder

## Kranz-Plakate

zu äußerst billigen Preisen

## Papierhandlung Herm. Röhle

Täglich frische

## Erdbeeren

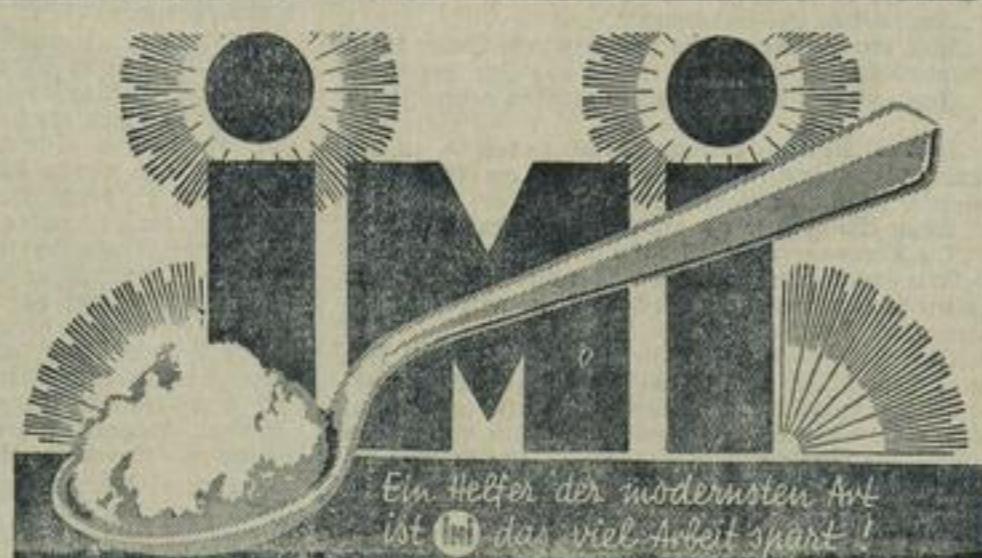
empfiehlt  
Paul Fiedler  
Radeburgerstraße.

## Ein mittleres Zimmer zu vermieten. An der Markt 7.

**3-4000 M.**

I. Hypothek gesucht. Brand-  
laste 15 000 Mark.

Ang. unter „Hypothek“ an  
b. Geschäft d. Bl. erh.



Lola Schröter gibt ihren Schleifen-Segelflug einstweilen auf. Das Sportflugzeug „Saarland“, in dessen Schlepp Fliegerin Lola Schröter mit ihrem Segelflugzeug „Sachsenland“ ihren Schleifen- und Deutschlandflug durchführte, stieg in Breslau nach der Rundfahrt am Mittwoch wieder auf, um ein neues Segelflieger herzubringen. Die Maschine wurde aber bald nach dem Start von schweren Seitenböen erfaßt, gegen einen Baum gedrückt, und stürzte auf die Erde. Der Schwanz mit der Steuerung wurde abgebrochen, das Fahrwerk beschädigt und der linke Flügel einweichen auszugeben.

## Sport

### Deutschland - Schweden 2:1

Am Donnerstag wurden die vier Spiele der Zwischenrunde des Fußball-Weltmeisterschaft ausgetragen. Im Mailland siegte Deutschland gegen Schweden nach schwierigem Kampf 2:1 (0:0) und gelangte dadurch in die Vorrundgruppe wo der Gegner der Deutschen die Schweiz geworden ist, die in Turin die Schweiz mit 3:2 (1:1) ebenfalls nur knapp aus dem Rennen war.

Am unteren Platz behauptete sich in Bologna Österreich mit 2:1 (1:0) gegen Ungarn, während sich in Neapel Italien und Spanien trotz zweimaliger Verlängerung unentschieden 1:1 (1:1) trennten, so daß sich die Wiederholung nötig macht.

## Handel und Börse

Dresdner Werte vom 1. Juni. Am Dresdner Aktienmarkt konnte sich eine einheitliche Grundstimmung nicht entwickeln. Die Kursschwankungen hielten sich zumeist in engen Grenzen und gingen über 2 Prozent nur vereinzelt hinaus. Gewinne boten zu vereinzelten Zeiten von Herden 25, Elbmereile und Seestadt 10, Wunderer 1,5 Prozent. Um 3 Prozent abgeschwächt kamen die Sauls zur Rötz. Papierwerte bröckelten leicht ab. Am Antonienmarkt waren kleine Abnahmen eine amliche Preisnotierung nicht erfolgt. Überdies: Bullen 21, Kühe 5, Rinder 2, Schafe 20. Schweine 53, Geschäftsgang 2,5, Zwickauer Stadtanleihen plus 2,5 Prozent. Bündnisse.

Dresdner Schlachtwichtmarkt vom 1. Juni. Auktions: Ochsen 1. Rullen 21, Kühe 5, Jäger und Krebs 1, Rinder 2, Schafe 130, Schweine 203, zusammen 642 Tiere. Preise: Kühe 1,50, b 50-55 (85), c 42-48 (75), d 34-40 (70). Rinder 2, Wunderer 1,5 Prozent. Um 3 Prozent abgeschwächt kamen die Sauls zur Rötz. Papierwerte bröckelten leicht ab. Am Antonienmarkt waren kleine Abnahmen eine amliche Preisnotierung nicht erfolgt. Überdies: Bullen 11, Kühe 5, Rinder 2, Schafe 20. Schweine 53, Geschäftsgang 2,5, Zwickauer Stadtanleihen plus 2,5 Prozent. Bündnisse.

Dresdner Getreidegroßmarkt vom 1. Juni. Weizen 1,76 kg in Mühlenscheibenpreis 201; Getreipreis 3 193; Roggen 1,72 kg Mühlenscheibenpreis 173; Getreipreis 4 193; Getreipreis 5 167; Wintergerste vierziglich 64 kg 164-165; Sommergerste 64 kg zu Brauwaren 170-176; Sonniger 166-170; Hafer inkl. 177-180; Weizenmehl Type 700, 41-70 Prozent Höchstgehalt 0,820; Preisgebote 4 27,50, 3 27,25, 2 27,50, 1 27,50; Weizenmehl Type 563, 0-70 Prozent, Höchstgehalt 0,820; Preisgebote 4 27,50, 3 27,25, 2 27,50, 1 27,50; Weizenmehl Type 293, 0-70 Prozent, Höchstgehalt 0,820; Preisgebote 4 29,50, 3 29,25, 2 29; Roggenmehl Type 810 0 bis 70 Prozent, Höchstgehalt 0,800; Preisgebote 5 25,50, 4 (westlich der Elbe) 23,25, 4 (östlich der Elbe) 23. Die Preise zugänglich 0,50 RM für 100 kg Frischmais ausgleich, der in letzter Erdnussmischfutter 50prozent hell 18,80-19,00; Erdnussmischfutter 50prozent hell 18,40-18,60; Sojabohnenmischfutter 44,50 Prozent, extraktiert 16,80-17,20; Maismeine 12-12,50; Traditionsmilch 11,40-11,60; Zuckerschmelze 12,90-13,10; Kartoffelflocken 15,40-15,80; Weizenmehl 13,50; Erdbeeren gelb 11,50-12,50; Roggenkleie 12,50; Futtermehl 13,50; Erdbeeren gelb 11,50-12,50; Blattfutter 25,50-27,50; Blattfutter 19,50-21,50; Weizen 14,50-18; Lupinen zur Saat blau 16,50-18; Lupinen 19-20,50.

Tiefe weiche Wellen geben der Frisur ein gutes Aussehen, längere Haltbarkeit und sind ein Zeichen gefunden, straffen Haars. Solches Haar können auch Sie befinden: neutralisierten Sie nach jeder Kopfmassage Ihr Haar durch Nachspülung mit „Haarglanz“, oder jedem Beutel Schwarzkopf-Schaumpompon beladen.

Schwarzkopf-Schaumpompon ermöglicht es außerdem, Ihre Haarspitze passend zu wählen: Blondinen nehmen die Sorte „Kamille Extrakt“, Brünette und Dunkle die Sorte „Nadelhölzer“. Für jedes Haar geeignet: Schwarzkopf-Schaumpompon mit „Weichengeschmack“.

## Weiß Woche

vom 4.-11. Juni!

Wir werben für gelebte, deutsche Ware. Wir werben durch herausragende, erprobte Qualitäten, und werben durch niedrige, leicht erschwingliche Preise. Also eine besondere Gelegenheit für Sie!

## Ludwig Bach & Co

Wettinerstr. 3/5 Dresden

Hilbert's Indisches Kräuter-Pulver wurde auch bei verdorbenem Waren eingenommen. Sehr bald fand man dahinter, daß es aber auch bei vielerlei anderen Verdorbenen ähnliche Wirkungen hatte. Zum Beispiel bei Adenverdauung, Adhama, Blutreinigung, Wollentzwecken, Atembeschwerden, Hämorrhoiden, Hantauschlag, rheumat. Rheumatische, Leberleiden, rheumat. Rückenläufer, Rheumatoide, Rheumatische Verdauungsbeschwerden.

Hilbert's Indisches Kräuter-Pulver löst die Schadel 3-4 M., reicht 15 Tage, das sind pro Tag nur 20 g. Kleine Schalen 1,50 M. reicht 7 Tage. Allein reicht mit den zwei Schalen jeden Tag in den Apotheken erhältlich.